

EES-viðbætur

ISSN 1022-9337

Nr. 22

við Stjórnartíðindi
Evrópusambandsins

32. árgangur

16.4.2025

	I EES-STOFNANIR	
	1. Sameiginlega EES-nefndin	
	II EFTA-STOFNANIR	
	1. Fastanefnd EFTA-ríkjanna	
	2. Eftirlitsstofnun EFTA	
	3. EFTA-dómstóllinn	
	III ESB-STOFNANIR	
	1. Framkvæmdastjórnin	
2025/EES/22/01	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11823 – TRITON/MACGREGOR) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	1
2025/EES/22/02	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11840 – SODECIA/HUF HOLDING/HUF HÜLSBECK & FÜRST/HUF INDUSTRIEVERWALTUNG) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	2
2025/EES/22/03	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11927 – IK PARTNERS/SAGARD/STERIMED) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	3
2025/EES/22/04	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11935 – CARLYLE/SK CAPITAL PARTNERS/BLUEBIRD) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	4
2025/EES/22/05	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11949 – INVESCO/MITEL) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	5
2025/EES/22/06	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.11950 – SALLING GROUP/RIMI BALTIC) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	6
2025/EES/22/07	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11568 – VTTI/SNAM/ALNG)	7
2025/EES/22/08	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11782 – AIR LIQUIDE/FLUXYS/JV)	7

2025/EES/22/09	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11839 – BLACKROCK/HPS)	8
2025/EES/22/10	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11852 – PALOMA RHEEM/FUJITSU GENERAL)	8
2025/EES/22/11	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11880 – CDPE/TRILANTIC/AGRI HOLDING)	9
2025/EES/22/12	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11917 – SEGRO/PSPIB/CENTRAL BOHEMIA TARGET ASSET)	9
2025/EES/22/13	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11928 – OAKLEY CAPITAL/EURAZEO/BRIDEWELL)	10
2025/EES/22/14	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja (mál M.11934 – BAIN CAPITAL/APLEONA GROUP)	10
2025/EES/22/15	Ágrip af ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar frá 23. október 2024 um málarekstur skv. 101. gr. sáttmálans um starfsemi Evrópusambandsins – (mál AT.40401 – Notaðir járnbrautarvagnar) – (tilkynnt með númeri C(2024) 7355)	11
2025/EES/22/16	Ríkisaðstoð – Króatía – Ríkisaðstoð SA.63845 (2021/NN) – Kvörtun vegna ríkisaðstoðar við tiltekin króatísk viðarfyrtækni – Auglýst eftir athugasemdum í samræmi við 2. mgr. 108. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins	12
2025/EES/22/17	Heimild til að veita ríkisaðstoð skv. 107. og 108. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins – Mál sem framkvæmdastjórnin hreyfir ekki andmælum við	13
2025/EES/22/18	Kynningatilkynning framkvæmdastjórnarinnar í samræmi við 4. mgr. 16. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um flugrekstur í Bandalaginu – Almannaþjónustukvaðir sem lagðar eru á í tengslum við áætlunarflug	15
2025/EES/22/19	Auglýsing framkvæmdastjórnarinnar skv. 5. mgr. 17. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um rekstur flugþjónustu í Bandalaginu – Auglýsing um útboð á áætlunarflugi í samræmi við almannaþjónustukvaðir	16
2025/EES/22/20	Auglýsing framkvæmdastjórnarinnar skv. 5. mgr. 17. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um rekstur flugþjónustu í Bandalaginu – Auglýsing um útboð á áætlunarflugi í samræmi við almannaþjónustukvaðir	17

ESB-STOFNANIR

FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja

2025/EES/22/01

(mál M.11823 – TRITON/MACGREGOR)

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 7. apríl 2025 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. og í kjölfar vísunar máls skv. 5. mgr. 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Mohinder FinCo AB (Svíþjóð) og Mohinder BidCo Oy (Finnlandi) (einu nafni „fyrirtæki Mohinder“), sem bæði lúta yfirráðum Triton Fund 6 GP SARL, sem starfar sem almennur samstarfsaðili Triton Fund 6 SCSp („Triton Fund 6“, Lúxemborg)
- MacGregor Pte Ltd (Singapúr) og MacGregor Sweden AB (Svíþjóð) (einu nafni „MacGregor“) sem tilheyra Cargotec Corporation (Finnlandi)

Triton Fund 6 öðlast yfirráð, í gegnum fyrirtæki Mohinder, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir MacGregor í heild.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Triton Fund 6 er hluti af samstæðu fjárfestingarsjóða sem Triton samstæðan stýrir og veitir ráðgjöf. Triton Fund 6 helgar sig einkum fjárfestingum í meðalstórum fyrirtækjum með höfuðstöðvar í Mið- og Norður-Evrópu sem starfa á mismunandi mörkuðum, með sérstakri áherslu á grunngreinar: viðskiptaþjónustu, iðnstarfsemi og heilbrigðisþjónustu.
- MacGregor býður upp á samþættar lausnir og þjónustu er tengist farmi og meðhöndlun á farmi fyrir sjóflutninga og sjávarútveg um allan heim.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild *Stjórnartíðinda ESB*, 16.4.2025. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11823 – TRITON/MACGREGOR

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjótd. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjótd. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
**(mál M.11840 – SODECIA/HUF HOLDING/HUF HÜLSBECK & FÜRST/
HUF INDUSTRIEVERWALTUNG)**

2025/EES/22/02

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 4. apríl 2025 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. og í kjölfar vísunar máls skv. 5. mgr. 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Sodecia Participações Sociais, S.G.P.S., S.A. („SODECIA“, Portúgal), sem lýtur yfirráðum portúgalsks ríkisborgara
- Huf Holding GmbH & Co. KG („Huf Holding“, Þýskalandi), sem lýtur yfirráðum þýskra ríkisborgara

SODECIA og Huf Holding öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samruna-reglugerðarinnar, yfir Huf Hülsbeck & Fürst GmbH & Co., KG og Huf Industrierwaltung GmbH (sameiginlega félaginu, „JV“).

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
- SODECIA starfar við þróun, framleiðslu og dreifingu á stimplunarihlutum úr málmi fyrir innri mannvirki bifreiða.
 - Huf Holding – eingöngu í gegnum sameiginlega félagið (JV) – starfar við þróun, framleiðslu og dreifingu á aðgangs- og heimildakerfum fyrir bíla.
3. Starfsemi hins sameiginlega félags er þannig þróun, framleiðsla og dreifing aðgangs- og heimildakerfa fyrir bíla.
4. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samruna-reglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

5. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild *Stjórnartíðinda ESB*, 14.4.2025. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11840 – SODECIA/HUF HOLDING/HUF HÜLSBECK & FÜRST/HUF INDUSTRIEVERWALTUNG

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:
European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.11927 – IK PARTNERS/SAGARD/STERIMED)

2025/EES/22/03

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 8. apríl 2025 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- IK Investment Partners AIFM (Lúxemborg) (einu nafni ásamt hlutdeildarfélögum sínum, stýrðum sjóðum og fyrirtækjum, „IK Partners“, Bretlandi)
- Sagard SAS (einu nafni ásamt hlutdeildarfélögum sínum, stýrðum sjóðum og fyrirtækjum, „Sagard“, Frakklandi)

Andlag viðskiptanna (Target) er skilgreint sem Sterimed International SAS („Sterimed“, Frakklandi), sem lýtur yfirráðum Sagard.

IK Partners og Sagard öðlast sameiginleg yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. og 4. mgr. 3. gr. samruna-reglugerðarinnar, yfir Sterimed.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- IK Partners er framtakssjóður sem leggur áherslu á meðalstór fyrirtæki. Það fjárfestir í fjórum viðbótaráætlunum (meðalverðmætum fyrirtækjum, litlum fyrirtækjum, þróunarfjármagni og samstarfssjóði) og fjórum geirum (viðskipta-, neytenda-, heilbrigðis- og iðnaðarþjónustu).
- Sagard SAS er eignastýringarfyrirtæki sem starfar í skuldsettum framtakssjóðum og vaxtarfjármagns. Sjóðirnir sem félagið stýrir fjárfesta fyrst og fremst í litlum og meðalstörum fyrirtækjum í öllum atvinnugreinum.

3. Starfsemi Sterimed er sem hér segir: Það býður upp á lækningapakkningar fyrir bæði framleiðendur lækningatækja og umönnunaraðstöðu fyrir sjúklinga. Það býður upp á margar tegundir af dauðhreinsanlegum efnum sem það umbreytir í tilbúna vörur fyrir dauðhreinsunarferli.

4. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samruna-reglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

5. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild *Stjórnartíðinda ESB*, 16.4.2025. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11927 – IK PARTNERS/SAGARD/STERIMED

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjótið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjótið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja

2025/EES/22/04

(mál M.11935 – CARLYLE/SK CAPITAL PARTNERS/BLUEBIRD)

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 7. apríl 2025 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- The Carlyle Group Inc. („Carlyle“, Bandaríkjunum)
- SK Capital Investment VI, Ltd. („SKCI VI“, Bandaríkjunum), sem lýtur yfirráðum SK Capital Partners L.P. („SK Capital Partners“, Bandaríkjunum)
- Bluebird bio, Inc. („Bluebird“, Bandaríkjunum)

Carlyle og SK Capital Partners öðlast yfirráð sér í lagi, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Bluebird í heild.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Carlyle stýrir sérhæfðum fjárfestingum í einkahlutafélögum, alþjóðlegum lánsfjármögnunar- og fjárfestingarlausnum, þar á meðal fasteignum, náttúruauðlindum og fjármögnunaráætlunum.
- SK Capital Partners er fyrirtæki sem annast framtaksfjárfestingar sem leggur áherslu á greinar á sviði sérnotaefna, iðefna og lyfja.
- Bluebird fæst einkum við þróun og markaðssetningu genameðferða sem miða að því að takast á við undirliggjandi orsakir sjúkdóma á erfðafræðilegu stigi. Bluebird starfar eingöngu í Bandaríkjunum.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild *Stjórnartíðinda ESB*, 16.4.2025. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11935 – CARLYLE/SK CAPITAL PARTNERS/BLUEBIRD

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja

2025/EES/22/05

(mál M.11949 – INVESCO/MITEL)

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 4. apríl 2025 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Invesco Ltd. („Invesco“, Bermúda)
- Mitel Networks (International) Limited og dótturfyrirtæki þess („Mitel“, Englandi og Wales), sem endanlega lýtur yfirráðum Searchlight Capital Partners L.P. (Cayman-eyjum)

Invesco öðlast yfirráð sér í lagi, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Mitel í heild.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Invesco er alþjóðlegt fjárfestingarstýringarfyrirtæki.
- Mitel býður upp á samræmdar samskiptalausnir.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild *Stjórnartíðinda ESB*, 14.4.2025. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11949 – INVESCO/MITEL

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjóð. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjóð. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.11950 – SALLING GROUP/RIMI BALTIC)

2025/EES/22/06

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 4. apríl 2025 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Salling Group A/S („Salling Group“, Danmörku), sem lýtur yfirráðum Købmand Herman Sallings Fond og Købmand Ferdinand Sallings Mindefond (Danmörku)
- Rimi Baltic AB („Rimi Baltic“, Svíþjóð), sem lýtur yfirráðum ICA Gruppen AB (Svíþjóð)

Salling Group öðlast yfirráð, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Rimi Baltic í heild.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum og eignum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Salling Group er dönsk smásölusamstæða sem rekur matvöruverslanir, deildarskiptar verslanir, afsláttarverslanir og stórmarkaði í Danmörku undir keðjuhugtökunum Netto, føtex og Bilka. Salling Group rekur einnig matvöruverslanir í Þýskalandi og Póllandi.
- Rimi Baltic er smásöluaðili á daglegum neytendavörum sem rekur fjórar verslanakeðjur í Eistlandi, Lettlandi og Litháen: Rimi Hyper, Rimi Super, Rimi Mini og Rimi Express. Sem hluti af smásölustarfsemi sinni er Rimi Baltic með fasteignasafn sem samanstendur af eignum í Eistlandi, Lettlandi og Litháen.

3. Frumathugun hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾ um eftirlit með samfylkingum fyrirtækja.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í C-deild *Stjórnartíðinda ESB*, 15.4.2025. Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.11950 – SALLING GROUP/RIMI BALTIC

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 160, 5.5.2023, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11568 – VTTI/SNAM/ALNG)

2025/EES/22/07

Framkvæmdastjórnin ákvað 4. nóvember 2024 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32024M11568. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11782 – AIR LIQUIDE/FLUXYS/JV)

2025/EES/22/08

Framkvæmdastjórnin ákvað 4. apríl 2025 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32025M11782. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11839 – BLACKROCK/HPS)

2025/EES/22/09

Framkvæmdastjórnin ákvað 2. apríl 2025 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32025M11839. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11852 – PALOMA RHEEM/FUJITSU GENERAL)

2025/EES/22/10

Framkvæmdastjórnin ákvað 4. apríl 2025 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32025M11852. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11880 – CDPE/TRILANTIC/AGRI HOLDING)

2025/EES/22/11

Framkvæmdastjórnin ákvað 8. apríl 2025 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32025M11880. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja
(mál M.11917 – SEGRO/PSPIB/CENTRAL BOHEMIA TARGET ASSET)

2025/EES/22/12

Framkvæmdastjórnin ákvað 3. apríl 2025 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32025M11917. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja**2025/EES/22/13****(mál M.11928 – OAKLEY CAPITAL/EURAZEO/BRIDEWELL)**

Framkvæmdastjórnin ákvað 3. apríl 2025 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32025M11928. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntum samruna fyrirtækja**2025/EES/22/14****(mál M.11934 – BAIN CAPITAL/APLEONA GROUP)**

Framkvæmdastjórnin ákvað 31. mars 2025 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindum tilkynntum samruna og lýsa hann samrýmanlegan reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32025M11934. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 og EES-viðbætur nr. 9, 22.2.2007, bls. 62 („samrunareglugerðin“).

Ágrip af ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar**2025/EES/22/15****frá 23. október 2024****um málarekstur skv. 101. gr. sáttmálans um starfsemi Evrópusambandsins****(mál AT.40401 – Notaðir járnbrautarvagnar)****(tilkynnt með númeri C(2024) 7355)**

Hinn 23. október 2024 samþykkti framkvæmdastjórnin ákvörðun um málarekstur samkvæmt 101. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins. Framkvæmdastjórnin hefur nú, í samræmi við ákvæði 30. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 1/2003 ⁽¹⁾, birt nöfn aðila og meginefni ákvörðunarinnar (í [Stjtið. ESB C/2025/2118](#), [11.4.2025](#)), m.a. álagðar sektir, að teknu tilliti til lögmætra hagsmuna fyrirtækjanna af því að vernda viðskiptaleyndarmál sín.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 1, 4.1.2003, bls. 1. Reglugerðin með áorðnum breytingum skv. reglugerð nr. (EB) 411/2004 (Stjtið. L 68, 6.3.2004, bls. 1).

RÍKISADSTOD – Króatía**2025/EES/22/16****Ríkisaðstoð SA.63845 (2021/NN) – Kvörtun vegna ríkisaðstoðar við
tiltekin króatísk viðarfyrtæki****Auglýst eftir athugasemdum í samræmi við 2. mgr. 108. gr. sáttmálans
um starfshætti Evrópusambandsins**

Framkvæmdastjórnin tilkynnti stjórnvöldum í Króatíu, með bréfi dags. 24. febrúar 2025, sem birt er á upprunalegu, fullgiltu tungumáli á eftir ágrípinu í C-deild *Stjórnartíðinda ESB*, ([Stjtið. ESB C, C/2025/2126, 11.4.2025](#)), þá ákvörðun sína að hefja rannsókn á ofangreindum ráðstöfunum í samræmi við 2. mgr. 108. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins.

Frestur hagsmunaaðila til að koma á framfæri athugasemdum um ráðstafanirnar sem framkvæmdastjórnin hefur tekið til rannsókna er einn mánuður frá því að [tilkynningin birtist](#) í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins* á eftirfarandi póstfang:

European Commission,
Directorate-General Competition
State Aid Greffe
1049 Bruxelles/Brussel
Stateaidgreffe@ec.europa.eu

Athugasemdunum verður komið á framfæri við stjórnvöld í Króatíu. Þeim, sem leggja fram athugasemdir og/eða hluta athugasemdanna, er heimilt að óska nafnleyndar og skulu slíkar óskir vera skriflegar og rökstuddar.

**Heimild til að veita ríkisaðstoð skv. 107. og 108. gr. sáttmálans
um starfshætti Evrópusambandsins**

2025/EES/22/17

Mál sem framkvæmdastjórnin hreyfir ekki andmælum við

Málsnúmer	Aðildarríki	Landsvæði	Heiti aðstoðarkerfis (og/eða heiti aðstoðarþega)	Tilvísun birtingar í Stjtið. ESB
SA.117364	Þýskaland	Germany	Richtlinie der BKM „Anreiz zur Stärkung der Filmproduktion in Deutschland“ – Deutscher Filmförderfonds (DFFF) [BKM]	C/2025/2139, 7.4.2025
SA.113672	Belgía	Région wallonne	Le régime ‘exonération partielle de la surcharge de certificats verts’	C/2025/2154, 10.4.2025
SA.116125	Ítalía	Italy	Criteri, modalità e procedure per l’attuazione dei Contratti di Distretto e delle relative misure agevolative riguardanti i Distretti del cibo, ai sensi delle disposizioni relative ai Contratti di Distretto di cui all’articolo 66, comma 1, della legge 27 dicembre 2002, n. 289 e di cui all’articolo 1 comma 499 della Legge n. 205 del 27 dicembre 2017	C/2025/2156, 10.4.2025
SA.117836	Spánn	Cataluña	Modificación del régimen SA.109806 (2023/N) ‘Centrales frutícolas que comercializan fruta dulce y almendra afectadas por las heladas de abril de 2022’	C/2025/2158, 10.4.2025
SA.116745	Litháen	Sostinės regionas, Vidurio ir vakarų Lietuvos regionas	Lithuania, European Hydrogen Bank Auctions- as-a-Service 2024	C/2025/2159, 10.4.2025
SA.117604	Frakkland		Dispositif d’aide visant à accompagner les entreprises de mareyage particulièrement affectées par l’arrêt de l’activité du 22 janvier au 20 février 2025 dans le Golfe de Gascogne pour l’ensemble des navires français de plus de 8 mètres pratiquant des engins à risque.	C/2025/2160, 10.4.2025
SA.117684	Ungverjaland		Animal welfare measures in the poultry sector	C/2025/2265, 11.4.2025
SA.117455	Þýskaland	Germany	Richtlinie der Beauftragten der Bundesregierung für Kultur und Medien „German Motion Picture Fund“ (GMPF)	C/2025/2271, 11.4.2025

SA.117429	Frakkland	RUP FR — Régions Ultrapériphériques Françaises	Régime d'aide relatif au fonds de garantie pour le secteur agricole, la pêche, la filière bois et l'aquaculture (FOGAP)	C/2025/2272, 11.4.2025
SA.105097	Slóvakía	Východné Slovensko	IPCEI Med4Cure - Slovakia	C/2025/2281, 11.4.2025

Gildan texta þessara ákvarðana, að trúnaðarupplýsingum slepptum, er að finna á: <https://competition-cases.ec.europa.eu/search?caseInstrument=SA>

Kynningatilkynning framkvæmdastjórnarinnar í samræmi við 4. mgr. 16. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um flugrekstur í Bandalaginu

2025/EES/22/18

Almannaþjónustukvaðir sem lagðar eru á í tengslum við áætlunarflug

Aðildarríki	Ítalía
Flugleiðir	Comiso-Rome Fiumicino (báðar leiðir) Comiso-Milan Linate (báðar leiðir) Comiso-Milan Malpensa (báðar leiðir) og Comiso-Bergamo Orio al Serio (báðar leiðir)
Gildistökudagur almannaðjónustukvaða	1. nóvember 2025
Unnt er að nálgast textann, ásamt hvers kyns viðkomandi upplýsingum og/eða skjölum sem varða almannaðjónustukvöðina	Nánari upplýsingar veitir: Ministry of Infrastructure and Transport Department of Transport and Navigation Directorate-General for Airports, Air Transport and Satellite Services Via Giuseppe Caraci, 36 00157 Rome ITALY Sími: +39 0644127190 National Civil Aviation Authority (ENAC) Air transport and licensing department Viale Castro Pretorio, 118 00185 Rome ITALY Sími: +39 0644596532 Vefsetur: http://www.mit.gov.it/ http://www.enac.gov.it/ Netfang: dg.ta@pec.mit.gov.it osp@enac.gov.it

**Auglýsing framkvæmdastjórnarinnar skv. 5. mgr. 17. gr. reglugerðar
Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um rekstur
flugþjónustu í Bandalaginu – Auglýsing um útboð á áætlunarflugi í samræmi við
almannaþjónustukvaðir**

2025/EES/22/19

Aðildarríki	Ítalía
Flugleiðir	Comiso-Milan Linate (báðar leiðir) Comiso-Milan Malpensa (báðar leiðir) Comiso-Bergamo Orio al Serio (báðar leiðir)
Gildistími samningsins	Frá 1. nóvember 2025 til 31. október 2028
Frestur til að skila tilboðum	Tveimur mánuðum frá því að útboðsauglýsing þessi birtist (í Stjtið. ESB C/2025/2273, 11.4.2025)
Unnt er að nálgast texta útboðsauglýsingarinnar, ásamt hvers kyns viðkomandi upplýsingum og/eða skjölum sem varða opinbera útboðið og almannaþjónustukvaðirnar	National Civil Aviation Authority (ENAC) Air transport and licensing department Viale Castro Pretorio, 118 00185 Rome ITALY Sími: +39 0644596532 Netfang: osp@enac.gov.it Vefsetur: http://www.mit.gov.it http://www.enac.gov.it

**Auglýsing framkvæmdastjórnarinnar skv. 5. mgr. 17. gr. reglugerðar
Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar
reglur um rekstur flughjónustu í Bandalaginu – Auglýsing um
útboð á áætlunarflugi í samræmi við almannahjónustukvaðir**

2025/EES/22/20

Aðildarríki	Ítalía
Flugleiðir	Comiso-Rome Fiumicino (báðar leiðir)
Gildistími samningsins	Frá 1. nóvember 2025 til 31. október 2028
Frestur til að skila tilboðum	Þremur mánuðum frá því að útboðsauglýsing þessi birtist (í Stjtið. ESB C/2025/2275 , 11.4.2025)
Unnt er að nálgast texta útboðsauglýsingarinnar, ásamt hvers kyns viðkomandi upplýsingum og/eða skjölum sem varða opinbera útboðið og almannahjónustukvaðimar	National Civil Aviation Authority (ENAC) Air transport and licensing department Viale Castro Pretorio, 118 00185 Rome ITALY Sími: +39 0644596532 Netfang: osp@enac.gov.it Vefsetur: http://www.mit.gov.it http://www.enac.gov.it